3 — 21

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

Province Alberta — District No. 3 Macleod — S. District No. 2 — Enumeration District / District du recenseur — No. 21 — in (dans) _____ (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 16 — Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Ernest Piper, Enumerator. / Recenseur. — Page 16

Lines / Lignes	Numbered in the order of visitation / Numérotés dans l'ordre des visites: Dwelling House / Maison	Family, household or institution / Famille, ménage ou institution	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS: Name of each person in family, household or institution / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'établissement	Place of habitation (Township or parish, city, town or village. Enter on consecutive lines for each subdivision number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village, or other description.) / Lieu de domicile (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Inscrire sur lignes consécutives pour chaque numéro de subdivision s'il est dans un canton ou paroisse. Rue et No de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or legally separated / Célibataire, marié, veuf, ou légalement séparé	Month of birth / Mois de naissance.	Year of birth / Année de naissance.	Age at last birthday / Age au dernier anniversaire.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration into Canada / Pour l'immigration au Canada	Year of naturalization, if naturalized / Pour la naturalisation, année de naturalisation	Racial or tribal origin / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality / Nationalité.	Religion / Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any / Emploi supplémentaire ou ouvrage de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer / Patron.	Employé.	Working on own account / Travaillant à son compte	WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS. Name of employer, firm, corporation or institution / Nom du maître, de la personne, de la firme, de la corporation ou de l'institution.	Weeks employed in 1910 at chief occupation / Nombre de semaines employé à l'emploi principal en 1910.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any / Nombre de semaines employé à d'autres travaux ou métiers, en 1910, s'il y en a.	Hours of work per week at principal occupation / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of overtime per week at principal occupation / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from principal occupation / Gain total en 1910 provenant des emplois de l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupations or trades / Gain total en 1910 provenant des emplois d'emploi principal.	Date of employment by the hour — Casual / Taux de paie par heure à l'heure — Casuel.	INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Long life / Vie.	Accident or sickness / Accident ou maladie.	Cost of insurance in last year / Coût de l'assurance la dernière année.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Months at school in 1910 / Mois d'école en 1910.	Can read / Sait lire.	Can write / Sait écrire.	Language commonly spoken / Langue communément parlée.	Can use English and French / Sait se servir de l'anglais et du français.	INFIRMITIES. (Specify 1 for each person afflicted with infirmity / Spécifier 1 pour chaque personne affligée d'une infirmité.) Blind / Aveugle.	Deaf and dumb / Sourd et muet.	Crippled or lame / Affligé ou boiteux.	Idiotic or insane / Idiot ou insensé.
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41
1	183	190	Redingfield Gerth	17	M	Son	S	Jan	1894	17	England	1893		English	Canadian	Protestant	Farmer	Farmer																							
2			" Josephine	"	F	Wife	M	July	1870	39	England	1910		English	Canadian	Protestant		Home																					
3			Voyker Albert	"	M	Boarder	S	Jan	1889	22	Germany	1911		English	German	Protestant	Farmer	Stock raising																					
4			" Lily Beulah	"	F	Servant	S	June	1893	18	"	1911		English	German	Protestant	Domestic	Domestic Servant																					
5			" Sarah	"	F	Servant	S	Oct.	1876	34	"	1910		English	German	Protestant	Domestic	Domestic Servant																					
6			Gordon Thomas	"	M	Labourer	S	May	1874	37	Wales	1907		Welsh	English	Congregationalist	Labourer	Labourer	0	9	00	½	½																	
7			Gorman William	"	M	Labourer	S	Jan	1877	34	Scotland	1906		Scotch	Canadian	Methodist	Labourer	Labourer	0	9	00	½	½																	
8	184	191	Lund Albert	"	M	Head	S	Jan	1879	32	Norway	1901	1906	Scotch	Canadian	Lutheran	Farmer	Farmer	0	0	00	½	½																	
9																																								
10																																								
11																																								
12																																								
13																																								
14																																								
15																																								
16																																								
17																																								
18																																								
19																																								
20																																								
21																																								
22																																								
23																																								
24																																								
25																																								
26																																								
27																																								
28																																								
29																																								
30																																								
31																																								
32																																								
33																																								
34																																								
35																																								
36																																								
37																																								
38																																								
39																																								
40																																								
41																																								
42																																								
43																																								
44																																								
45																																								
46																																								
47																																								
48																																								
49																																								
50																																								

7586

S. R / M. P.